

الإجابة النموذجية لاختبار السداسي الثالث في مقياس: المصطلحات

الجواب الاول: أ/ أجب بصحيح (ص) أو خطأ (خ) (4.5 نقاط)

خ	1- المصطلحات هي مفاتيح العلوم على حد تعبير ابن رشد
خ	2- لكل علم اصطلاحات مشتركة مع غيره من العلوم
خ	3- المصطلح فكرة أو صورة عقلية تتكون من خلال الخبرات المتتابعة التي يمر بها الفرد
خ	4- المفهوم يركز على الدلالة اللفظية للمصطلح
خ	5- أخذ كلمة من كلمة فأكثر مع تناسب بينها في اللفظ والمعنى ذلك هو التعريب
خ	6- غرض علم المصطلح إنتاج معاجم علمية وشاملة
خ	7- لفظ العرب الاسم الأعجمي على منهاجها هو النحت
خ	8- أفور هو الهيئة الولية الرئيسية التي تهتم بالمكتبات وخدمات المعلومات ومستخدميها
خ	9- علم اللغة هو مجموع المبادئ والقواعد ذات الصلة بالمفهوم التي تقن دراسة المصطلحات.

الجواب الثاني: اشرح بأسلوبك الفرق بين المفهوم والمصطلح والتعريف (1.5 نقاط) :

1. المفهوم تصور أو فكر
2. المصطلح لفظ
3. التعريف هو الوصف اللفظي للتصور

الجواب الثالث: أذكر أربع مشكلات يواجهها علم المكتبات العربي في مجال المصطلحات، هي: (4 نقاط)

1. عدم وجود معجم مصطلحات شامل حديث
2. تعدد المصطلحات الدالة على مفهوم واحد
3. تعدد المصطلحات بعدة لغات اجنبية
4. تعدد أشكال كتابة المصطلح الواحد

السؤال الرابع: أذكر ثلاثة مصطلحات من علم المكتبات، غير متفق على مقابلاتها باللغة العربية، هي: (1 نقاط)

1. المكتبة الرقمية
2. ماوراء البيانات
3. ببليوغرافيا، الوصول الحر.. الخ

الجواب الخامس: املأ الفراغ بالمصطلح المقابل حسب اللغة: (4 نقاط)

المصطلح العربي	المصطلح الإنجليزي	المصطلح الفرنسي
1. الأرشيفات المفتوحة	Open Archives	Archives ouvertes
2. ببليوغرافيا	Bibliography	Bibliographie
3. إدارة المكتبات	Library management	Gestion de la bibliothèque
4. الرقمنة	Digitization	Numérisation

الإجابة النموذجية لاختبار السداسي الثالث في مقياس: المصطلحات

science de l'information	information Science	علم المعلومات	5.
Bibliothéconomie	Library Science librarianship	علم المكتبات	6.
Traitement de l'informations	Information processing	معالجة المعلومات	7.
Edition électronique	Electronic publishing	النشر الإلكتروني	8.

الجواب السادس: اشرح المختصر بلغته الأصلية وباللغة العربية (5 نقاط):

1	IFLA	International Federation of Library Associations and Institutions
		الاتحاد الدولي لجمعيات ومؤسسات المكتبات
2	ISBD	International Standard Bibliographic Description
		التقنين الدولي للوصف البibliو غرافي (تنوب)
3	ISBN	International Standard book number
		الرقم الدولي الموحد للكتاب
4	OPAC	Online Public Access Catalog
		فهرس المكتبة المتاح على الخط
5	SYNGEB	Système Normalisé de Gestion des Bibliothèques
		النظام المقنن لتسيير المكتبات